



Coordination and Contact:
Prof. Dr. Andreas Tiehm
andreas.tiehm@tzw.de

17.10.2017

The Beijing Water Service Association visits the TZW

During sunny autumn weather in mid-October, Dr. LI Weiwei and further colleagues from the Beijing Water Service Association visited the [Water Technology Center](#) (TZW) in Karlsruhe as well as the [inge GmbH](#) company in Greifenberg. Professor Andreas Tiehm and colleagues welcomed the guests from China friendly to the department Microbiology and Molecular Biology. After a general introduction about the TZW, the SIGN project and its current status were presented. The guests from Beijing were greatly interested in the current research and risk management within the German water sector. After an intensive exchange, the visitors from the Beijing Water Service Association got the chance to see the laboratories of the department. Conclusively, the Chinese guests took the opportunity to visit the inge GmbH in Greifenberg, close to Munich. Here, Christian Staaks and Tian Gan introduced them into the current development in the area of ultrafiltration.

北京水务协会访问德国燃气与水工业协会水科技中心(TZW)

十月中旬一个晴朗的秋日，位于德国卡尔斯鲁尔的德国燃气与水工业协会水科技中心(TZW)和位于格莱芬贝格的 inge 有限公司迎来了北京水务协会的李卫卫博士及同事一行的到访。在 TZW 中心，代表团首先得到 Tiehm 教授及微生物学与分子生物学部门同事的热情迎接。在概括介绍了 TZW 中心的各项情况后，接待人员还介绍了 SIGN 项目的当前工作情况。中方伙伴对德国水务行业的最新科研情况及实践经验表示出浓厚的兴趣。北京水务协会的来宾随即还通过对中心实验设施的参观，进一步了解了进行中的科研工作细节。行程尾声，中方代表团还拜访了位于慕尼黑附近格莱芬贝格的 inge 有限公司。该公司的 Christian Staaks 先生及甘甜女士向来宾介绍展示了公司超滤技术的相关研发工作。

